

POLSKA MISJA PASTORALNA ŚW. BRATA ALBERTA CHMIEŁOWSKIEGO
ST. BROTHER ALBERT POLISH ROMAN CATHOLIC PASTORAL MISSION

10250 Clayton Road, San Jose, CA 95127-4336

Tel. (408) 251-8490

<http://www.saintalbert.us>

saint.albert.office@gmail.com

jfiedurek@dsj.org



IV niedziela w ciągu roku/Sunday in Ordinary Time
28 stycznia/January 28, 2018



BIURO PARAFIALNE

Poniedziałek, Piątek
Godz: 10:00 AM - 4:00 PM

MSZE ŚWIĘTE
NIEDZIELNE

Sobota
5:30 PM po pol.
Niedziela
9:00 AM po ang.
10:30 AM po pol.
12:45 PM po pol.

MSZE ŚWIĘTE W DNI
POWSZEDNIE

Środa 7:30 PM
Piątek 7:30 PM

SAKRAMENT POKUTY

Pół godziny przed każdą
Mszą św.

SAKRAMENT CHRZTU

Prosimy zgłaszać miesiąc
przed planowaną datą

SAKRAMENT MAŁŻEŃSTWA

Prosimy zgłaszać 6 miesięcy
przed planowaną datą.
Wymagana jest przynajmniej
roczna, aktywna przynależność
do parafii

SAKRAMENT CHORYCH

W pierwszy piątek miesiąca
i na każde wezwanie

*Zaświadczenia o przynależności
do parafii, zgoda na
sprawowanie sakramentów
poza parafią, zaświadczenia dla
rodziców chrześniwych,
wydawane są tylko osobom
formalnie zarejestrowanym
w naszej Misji.*

Duszpasterstwo prowadzą KSIĘŻA CHRYSZTUSOWCY

*Pastoral care provided by THE PRIESTS FROM
THE SOCIETY OF CHRIST*

Ks. Jan Fiedurek, SChr - Proboszcz/Pastor



ADORACJA NAJŚWIĘTSZEGO SAKRAMENTU
W każdą niedzielę od 8:30 do 9:00am oraz w piątek po Mszy św.
o godz. 7:30PM

Katecheza dla dzieci i młodzieży odbywa się w każdą
niedzielę od godz. 11:45am do 12:30pm.
W każdą trzecią niedzielę miesiąca zapraszamy
na Mszę św. z udziałem dzieci o godz. 12:45pm.



„Polsko, Ojczyzno moja” - św. Jan Paweł II

PARISH OFFICE

Monday, Friday
from 10:00 AM - 4:00 PM

SUNDAY MASSES

Saturday
5:30 PM Polish
Sunday
9:00 AM English
10:30 AM Polish
12:45 PM Polish

WEEKDAY MASSES

Wednesday 7:30 PM
Friday 7:30 PM

RECONCILIATION

Half an hour before
the Mass

BAPTISM

Arrangements one month
before the planned date

MARRIAGE

Arrangements six months
before the intended
wedding date.

At least one year of
active parish membership
is required

PASTORAL CARE OF THE
SICK

First Fridays and on call

GRUPA RÓŻAŃCOWA

W styczniu modlimy się o
pokój na świecie.

ROSARY GROUP

In January we pray for peace
in the world.



Słyszac głos Pana serc nie zatwardzajcie.
If today you hear his voice, harden not your hearts.

Psalm 95

PIĄTEK/FRIDAY - 26 STYCZNIA/JANUARY

7:30pm + Marianna

SOBOTA/SATURDAY - 27 STYCZNIA/JANUARY

5:30pm + Marianna

NIEDZIELA/SUNDAY - 28 STYCZNIA/JANUARY

9:00am + Sean Gorman - the Berube Family

10:30am O Boże błóg. dla Amelii Gorgolewskiej z okazji 15. urodzin

12:45pm + Marianna

SRODA/WEDNESDAY - 31 STYCZNIA/JANUARY

7:30pm + Marianna

PIĄTEK/FRIDAY - 2 LUTEGO/FEBRUARY

7:30pm ++ Beata Drażkiewicz, Ludwika i Kazimierz

Kuśmider oraz o Boże błóg. dla Anety

SOBOTA/SATURDAY - 3 LUTEGO/FEBRUARY

5:30pm Msza św. dziękczynna

NIEDZIELA/SUNDAY - 4 LUTEGO/FEBRUARY

9:00am + Joe Silveira - sister-in-law

10:30am + Kazimierz Korzycki - K.Stolarski

12:45pm + Jan Temerson - żona

SOBOTA/SATURDAY - 10 LUTEGO/FEBRUARY

5:30pm W pewnej intencji

NIEDZIELA/SUNDAY - 11 LUTEGO/FEBRUARY

9:00am ++ Ruperto and Julieta Go - J. Ambrosio

10:30am + Halina Lament - rodzina Stolarskich

12:45pm + Jan Stanisław Wesołowski - rodzina

SŁUŻBA LITURGICZNA LEKTORÓWSobota, 27 stycznia

5:30 PM Magdalena Crossley

Niedziela, 28 stycznia

9:00 AM Sheryl Walters, Melinda Alivio

10:30 AM Karolina Gorgolewska, Wanda Górecka

12:45 PM Dominika Swedek

Sobota, 3 lutego

5:30 PM Piotr Szarecki

Niedziela, 4 lutego

9:00 AM Larry Vollman, Chau Nguyen

10:30 AM Beata Kempanowska, Ewa Lesiak

12:45 PM Grzegorz Wnorowski



Dzisiaj zostanie zebrana II składka dla **mniejszości etnicznych i Ameryki Łacińskiej**. W przyszłą niedzielę II składka przeznaczona będzie na **Fundusz Remontowo-Budowlany**.

Today, the second collection will be taken for **ethnic minorities and Latin America**. Next Sunday (February 4), the second collection will be taken for **the Improvement & Renovation Fund**.

SKŁADKA/COLLECTION:

01/21 I składka - \$ 1,902

**Bóg zapłać za każdą ofiarę.
May God reward your generosity.**

KAWIARENKA:

Dziękujemy Paniom **C.Pariaszewskiej i G. Fedorowicz** za przygotowanie i przeprowadzenie kawiarenki w ubiegłą niedzielę oraz Paniom **Kempanowski, Gribaldo i Stasiowski** za ciasto. Dochód wyniósł \$ 1,008.

Przy wejściu do kościoła wystawiony jest kalendarz kawiarenek. Bardzo prosimy o wpisywanie tam swojego zgłoszenia. Najważniejsza jest chęć i pozytywne nastawienie. Nie bójmy się trudności. Z każdą sprawą można zwrócić się do członka Rady Duszpasterskiej, odpowiedzialnego za dany miesiąc, ich numery telefonów wypisane są na tablicy.

MOC JEZUSA

Czterej uczniowie wezwani do służby, pierwszy dzień spędzili z Jezusem w Kafarnaum. Tego dnia miało tam miejsce wiele wydarzeń. Podczas nabożeństwa w synagodze nastąpiło pierwsze objawienie się Jezusa jako Mesjasza nauczającego z mocą.

Ludzie zebrani w synagodze zwyczajnie usłyszeli by przełożonego synagogi lub uczonych w Piśmie. Uczeni w Piśmie to obecni w każdej wsi galilejskiej ludzie z umiejętnością czytania i pisania, zajmujący się pisaniem dokumentów oraz wyjaśnianiem zapisów Prawa Mojżeszowego i uczeniem dzieci. Oni ucza bardziej litery niż ducha Prawa Mojżeszowego. Jezus naucza ducha Prawa Mojżeszowego wskazując na lepsze i bliższe zbawienie, lepsze przymierze, obietnice, zmartwychwstanie, lepszą nadzieję i lepszy los tych, którzy ufają i wierzą Jezusowi. Prawda i mądrość Boga w ustach Jezusa przewyższała uczonych w Piśmie. Prawda ma moc. Prawda zwycięża. Prawda niekiedy wprawia w zakłopotanie słuchaczy.

Drugi raz Mesjasz został objawiony w okrzykach człowieka opanowanego przez ducha nieczystego, odrzucającego nauczanie Jezusa. Demon krzycząc, że Jezus wtrąca się w życie członków synagogi, że przyszedł ich zniszczyć, mimochodem poświadczył, że Jezus jest „Świątym Boga,” Bogiem. Za trzecim razem ujawniła się moc i łaska Mesjasza, gdy człowiek został uwolniony od krzyczącego ducha, którzy go opanował. Nie potrafili tego uczynić ludzie zajmujący się magią i egzorcystą. Uczestnicy nabożeństwa w synagodze w Kafarnaum usłyszeli prawdę, zobaczyli działanie mocy Boga, zdumieni się niezwykłością Jezusa.

OFIAROWANIE PAŃSKIE**Matki Boskiej Gromnicznej**

2 lutego Kościół katolicki obchodzi święto Ofiarowania Pańskiego (w polskiej tradycji – święto Matki Boskiej Gromnicznej). Czyni to na pamiątkę ofiarowania przez Maryję i Józefa ich pierworodnego syna, Jezusa, w świątyni jerozolimskiej. 2 lutego przypada także Dzień Życia Konsekwowanego. Siostry i bracia zakonni, podobnie jak Jezus w świątyni jerozolimskiej, ofiarowują swoje życie na wyłączną służbę Bogu.

Według Ewangelii Jezus, zgodnie z prawem żydowskim, jako pierworodny syn był ofiarowany Bogu w świątyni. Wtedy też starzec Symeon wypowiedział prorocтво, nazywając Jezusa "światłem na oświecenie pogan i chwałą Izraela". Dlatego święto to jest bogate w symbolikę światła.

Msza św. z poświęceniem świec - gromnic o godz. 7:30pm.

Jest to też pierwszy piątek miesiąca; spowiedź - 7:00pm, a po Mszy św.—wystawienie Najśw. Sakramentu, adoracja i nabożeństwo do Najśw. Serca Jezusowego.

*Gdy życie nasze dobiegnie do końca,
Gdy Bóg ostatnie godziny policzy,
Niech nam zaświeci, jak promienie słońca,
Światło gromnicy.*

JESUS' POWER

In a worldly sense, Jesus did not have any power at all. He was not a worldly king with political or military power. He was not of the priests, who had the power in Roman Judea. He was not even a scribe with the authority of Jewish tradition. The only authority he had was the supreme confidence that what he did and said was God's will and God's truth. His authority lay in the sheer power of his words and in the example of his deeds. Jesus' acting in authority brought blessings to people--health and healing. His authority possessed an irresistible power that drew people not through manipulation, but simply by the person that he was and the truth of his own existence and the gifts that he gave. To many people of his time, it was anything but obvious that Jesus acted on God's authority. To his opponents, Jesus was a blasphemer. Jesus had to trust that God would vindicate his authority- and, as Christians, we believe that God did vindicate his authority by raising him from the dead.

How different from the conception of power and authority in our politics! Our politicians try to manipulate us. They say one thing and do another. They use their authority for self-aggrandizement. They look for short-term gain, even if that means doing the wrong thing, rather than doing the right thing and trusting that in the long-term, history (not to mention God!) will vindicate them. Will the future be any different?

Jesus' authority and kingdom ministry invite us to imagine a different world - and to live towards it.

2018 ANNUAL DIOCESAN APPEAL (ADA)

Looking toward our Annual Appeal, *Sharing the Joy of the Gospel, Together in Christ*, the diocesan goal is \$6,277,976. The goal for our community is \$6,000. Fill out the Pledge Form, please, and send it or bring it back to our church. May God bless you for your generosity!

RENOVATION OF THE CHURCH

In the lobby you may see the project of the renovation of our church. We will have three new paintings (Divine Mercy Jesus, St. John Paul II and St. Brother Albert), all beautifully framed and illuminated. They will look like side altars. Above the sanctuary we will install the statue of St. Michael Archangel and two kneeling angels on the sides.

The donors are very welcomed. The statue of St. Michael - \$9,8; two the angels - \$4,3 each, four altars - \$7 each. You may also pay for the painting only - \$1,5 each.

This year we celebrate 20. anniversary of our church and 100. anniversary of Independence of Poland, so we hope to accomplish this project on this occasions.

THANK YOU!

We sincerely thank **Mr. and Mrs. Beverly and Roland Berube** for their generous donation of \$ 6,000 to our mission. We will use the donation for the renovation of our church. Thank you so much and may God bless you and your family!

Program nadchodzących wydarzeń parafialnych

2/02	- Pierwszy piątek miesiąca
02/14	- Środa Popielcowa
02/16	- Droga Krzyżowa
02/18	- Msza św. z udziałem dzieci
02/23	- Droga Krzyżowa
03/2	- Pierwszy piątek miesiąca Droga Krzyżowa
03/10	- Wieczór z Muzą

DOROCZNY APEL DIECEZJALNY (ADA)..

to doroczna zbiórka funduszy na prowadzenie różnego rodzaju posług i programów kościelnych w ramach naszej diecezji. Jego tegoroczne hasło to: *Sharing the Joy of the Gospel, Together in Christ*.

Kwota wyznaczona dla naszej wspólnoty wynosi \$6000. Otrzymane z diecezji formularze, prosimy wypełnić i zadeklarować ofiarę, jaką chcecie złożyć na ten cel. Kopertę prosimy odesłać pocztą lub zostawić w zakrystii. "Bóg zapłać" !

ODNOWA WNETRZA KOŚCIOŁA

Planujemy odnowienie wnętrza naszego kościoła. Chodzi o jego upiększenie i nadanie mu jeszcze bardziej sakralnego wyglądu i charakteru. Do obecnego obrazu Matki Boskiej Częstochowskiej dojdą nowo-namalowane obrazy Jezusa Miłosiernego, św. Brata Alberta oraz św. Jana Pawła II. Wszystkie będą w większym i jednakowym rozmiarze, obudowane specjalną, efektowną ramą, podświetloną od tyłu i tworzyć będą coś, na wzór bocznych ołtarzy. Podobnie jak obrazy św. Alberta i Sługi Bożego Augusta Hlonda na bocznych ścianach.

Na poprzecznej belce (nad ołtarzem) zostanie umieszczona duża rzeźba św. Michała Archanioła oraz dwa klęczące anioły po jego obu stronach.

Projekt przygotował Andrzej Ryczek, autor m.in. świątyni Gwiazdy Nowej Ewangelizacji w Toruniu.

Z wdzięcznością przyjmujemy ofiary na ten projekt, który mamy nadzieję zrealizować na 100. lecie niepodległości naszej umiłowanej Ojczyzny, czyli na listopad b.r.

Figura św. Michała Archanioła - 35000 zł. (ok. \$9,8tys.),

Dwie figury aniołów - 15000 zł każda (ok. \$4,3),

4 ołtarze (M.B. Częstochowskiej, Jezusa Miłosiernego, św. Jana Pawła II i św. Brata Alberta) - \$7 tys. każdy.

Można też sfinansować sam obraz (Jezusa Miłosiernego lub św. Jana Pawła II lub św. Brata Alberta) - \$1,5 każdy.

W tym roku mija 20 lat od poświęcenia naszego kościoła i 100. rocznica niepodległości RP. To znakomite okazje, aby uczynić nasz kościół jeszcze piękniejszym miejscem dla Bożej chwały i naszego duchowego pożytku.

ZAPROSZENIE NA REKOLEKCJE

Rekolekcje *Nowe Życie* prowadzone przez Sylwię i Witka Wilk odbędą się w dniach 2-4 marca b.r. w parafii Our Lady of Good Counsel, San Leandro. Informacje: Małgorzata, tel. 925 550 7350, szudelskam@gmail.com

NA 100. LECIE NIEPODLEGŁOŚCI OJCZYZNY

„Naród ginie, gdy znieprawia swojego ducha, naród rośnie, gdy duch jego coraz bardziej się oczyszcza i tego żadne siły zewnętrzne nie zdołają zniszczyć”.

św. Jan Paweł II

- Potrzebna opiekunka do starszej osoby. Może być z zamieszkaniem. Zofia (400) 400-3706
- Poszukuję opiekunki dla 7-miesięcznego dziecka. Kasia (650) 440-0038
- Pokój z łazienką do wynajęcia od zaraz w San Jose. Jacek 408-428-2686

Moje 30-letnie doświadczenie gwarantuje profesjonalną i uczciwą poradę i obsługę przy kupnie i sprzedaży nieruchomości w Bay Area.

Moim klientom oferuję:

- *bezpłatną konsultację i pełną dyskrecję*
- *agresywny plan sprzedaży i kupna*
- *pełną analizę rynkową*
- *bezpłatne udekorowanie domu przed sprzedażą*
- *reklamę na wielu stronach internetowych*
- *codzienną listę nowych domów*
- *BONUS \$500 po zamknięciu transakcji*



Jacob Davis
Real Estate
"Real Estate Intelligence"

Liz Niwinski-Bryant
REALTOR® / Notary
CalBRE# 00922051

408.839.9335
Liz@JacobDavis.com

2732 Darknell Way • San Jose, CA 95148 • www.BillandLiz.com



Keller Williams
GRACE RUDAWSKI
SOLD
FOR SALE
SECRETS
FOR SELLING HOMES
FAST FOR TOP DOLLAR

kw
KELLERWILLIAMS.

Grace Rudawski
Real Estate Broker
Certified Senior
Advisor
Cal BRE# 01233596

calltext408.832.2294

www.GraceRudawskiAuthor.com -FREE Book

www.HowMuchYourHomeIsWorth.com

- FREE Home Evaluation!

Klucz do Twojego DOMU!

Oferuję rozwiązania zamiast obietnic:

- Kupno i sprzedaż domów
- Kupno inwestycyjnych nieruchomości
- Zarządzanie nieruchomościami
- Pomoc w przefinansowaniu i więcej...

Nie zwlekaj, Zadzwoń Dzisiaj!



TRANSPORT - SHIPPING AMERICAN SERVICES

"DOOR-TO-DOOR": POLSKA i RESZTA SWIATA "WORLDWIDE"

Znakomity serwis, wprost od właściciela firmy, *całe domostwa-mienie przesiedleńcze *samochody* *motocykle *łodzie* - juz od roku 1989-go

e-mail: info@americanserviceslax.com

WEB: www.americanserviceslax.com

Tel: 310-628-9990 & 310-382-0254



PACZKI DO POLSKI

Autoryzowany Punkt
Wysyłkowy w San Jose
Odbiór paczek codziennie, od
poniedziałku do piątku

408-841-2525

Konkurencyjne ceny!

SLAVIC SHOP

European Food and Wine Market
1080 Saratoga Ave, Ste#1
San Jose, CA 95129

Mon-Sat: 10am-8pm

Sun: 10am-6pm

Ph. # **408.615.8533**

www.slavicstores.com

Szynka, polędwica, boczek,
kiełbasa, twarog, kapusta,
ogorki, buraczki, sałatki,
makarony,
dzemy, pierogi, naleśniki,
knedle, grzyby suszone,
chrzan, polskie alkohole,
słodczyce...



AWARD WINNING DENTIST
MARIA SMOLENSKI, DDS
Zaprasza do gabinetu przy
827 Altos Oaks Suite #2
LOS ALTOS, CA 94024

650-941-9855

maria.smolenski@yahoo.com

www.altosdentist.com



Jacob Davis
Real Estate

ROM SKIERSKI
Relator

Please call **(408) 505-7300**

or email: rskierski@verizon.net

www.RomsHomes.com

„ALL ROADS LEAD TO ROM”

CalBRE# 01238638